

УДК 517.982.2

## ДИСКРЕТНАЯ НОРМА ДЛЯ СЛЕДА ПРОСТРАНСТВА $W_p^2$ В ЛИПШИЦЕВОЙ ОБЛАСТИ

© А. И. Парфёнов

pai79@sibmail.ru

*Институт математики им. С. Л. Соболева СО РАН, Новосибирск*

Пусть  $n \in \mathbb{N}$ ,  $N = n + 1$ ,  $\omega = [0, 1]^n$ ,  $\dot{\omega}$  — внутренность  $\omega$ , и дана липшицева функция  $f : \dot{\omega} \rightarrow \mathbb{R}$ . В липшицевой области

$$\Omega = \{x \in \mathbb{R}^N : x' \in \dot{\omega}, f(x') < x_N < f(x') + 2\}, \quad x = (x', x_N),$$

рассмотрим пространство Соболева  $W_p^2(\Omega)$ , где  $1 < p < \infty$ . Через  $\text{tr } v$  ( $\in L_1(\dot{\omega})$ ) обозначим след функции  $v \in W_p^2(\Omega)$  на поверхности  $\{x_N = f(x')\}$ , записанный через  $x'$ . Он определяется условием “ $\text{tr } v(\xi) = v(\xi^\uparrow)$  при  $\xi \in \dot{\omega}$  на функциях  $v \in C(\bar{\Omega})$ ”, где  $\xi^\uparrow = (\xi, f(\xi)) \in \mathbb{R}^N$ , и требованием непрерывности оператора  $\text{tr}$ .

Пространство  $\text{tr } W_p^2(\Omega)$  естественно нормировать так:

$$\|u\| = \inf_{v \in W_p^2: \text{tr } v = u} \|v\|_{W_p^2}.$$

Пусть  $p > N/2$ , так что  $W_p^2(\Omega)$  и  $\text{tr } W_p^2(\Omega)$  состоят из непрерывных функций. Наша цель — представить эквивалентную норму в  $\text{tr } W_p^2(\Omega)$ , принимающую в расчет значения функции только в “диадических” точках — точках с двоично-рациональными координатами. Для анизотропных пространств Бесова в кубе такая норма получена в [7].

Пусть  $\mathcal{D}$  — семейство  $\cup_{j=0}^\infty \mathcal{D}_j$  всех диадических кубов, где  $\mathcal{D}_j$  состоит из  $2^{jn}$  замкнутых кубов с ребром  $2^{-j}$ , в объединении дающих куб  $[0, 1]^n$ . Для  $I \in \mathcal{D}$  через  $I_\bullet$  обозначим тот угол, все координаты которого минимальны. Для числового семейства  $\beta = (\beta_I)_{I \in \mathcal{D}}$  положим

$$\|\beta\|_I^p = \sum_{J \in \mathcal{D}: J \subset I, |J|=|I|/2} |\beta_I - \beta_J|^p + \sum_{1 \leq i \leq n: (I_\bullet)_i \neq 1 - |I|} |\beta_I - \beta_{I+|I|e_i}|^p,$$

где  $\{e_i\}$  — канонический базис в  $\mathbb{R}^n$ , а  $I + |I|e_i$  — сдвиг куба  $I$  на вектор  $|I|e_i$ .

Пусть  $u \in C(\omega)$ . Для числа  $\theta$  положим  $u_\theta(\xi) = u(\xi) - \theta f(\xi)$ ,

$$\begin{aligned} E(u, I, \theta) &= \sum_{1 \leq i < j \leq n} |u_\theta(I_\bullet) - u_\theta(I_\bullet + |I|e_i) - u_\theta(I_\bullet + |I|e_j) + u_\theta(I_\bullet + |I|e_i + |I|e_j)| \\ &\quad + \sum_{1 \leq i \leq n: (I_\bullet)_i \neq 1 - |I|} |u_\theta(I_\bullet) - 2u_\theta(I_\bullet + |I|e_i) + u_\theta(I_\bullet + 2|I|e_i)|, \\ \|u\|_{\text{дискр}} &= \inf_{\beta} \left[ |\beta_\omega| + \left( \sum_{I \in \mathcal{D}} \{ |I|^{N-2p} E^p(u, I, \beta_I) + |I|^{N-p} \|\beta\|_I^p \} \right)^{1/p} \right], \end{aligned}$$

где  $\inf$  берётся по всем числовым семействам  $\beta = (\beta_I)_{I \in \mathcal{D}}$ .

**Теорема 1.** При  $p > N/2$  функция  $u \in C(\omega)$  принадлежит  $\text{tr } W_p^2(\Omega)$  тогда и только тогда, когда  $\|u\|_{\text{дискр}} < \infty$ . В этом случае

$$\inf_{\substack{v \in W_p^2(\Omega): \\ \text{tr } v = u}} \|v\|_{W_p^2} \sim |u(0)| + \sum_{i=1}^n |u(e_i)| + \|u\|_{\text{дискр}}.$$

О следах на "плохих" множествах и нормах с участием  $\mathcal{D}$  см. [1], [3], [4], [5], [6].

Скажем, что поверхность  $\{x_N = f(x')\} = \{\xi^\dagger : \xi \in \dot{\omega}\}$   $W_p^2$ -распрямляема, если пространство  $\text{tr } W_p^2(\Omega)$  равно обычному (для гладкой границы,  $f = 0$ ) пространству следов  $B_{p,p}^{2-1/p}(\dot{\omega})$  с эквивалентностью норм. В неявном виде это понятие встретилось в [8]. Из пункта 1.1.7 в [2] получаем, что условие  $f \in C^{1,1}(\omega)$  достаточно для распрямляемости. Выбор  $v(x) = x_N$  показывает, что условие  $f \in B_{p,p}^{2-1/p}(\dot{\omega})$  необходимо для распрямляемости. Теперь из теоремы 1 легко выводится

**Теорема 2.** При  $p > N/2$  норма в  $B_{p,p}^{2-1/p}(\dot{\omega})$  эквивалентна норме

$$|u(0)| + \sum_{i=1}^n |u(e_i)| + \left[ \sum_{I \in \mathcal{D}} |I|^{N-2p} E^p(u, I, 0) \right]^{1/p}$$

(частный случай теоремы 1.1 в [7]) и имеем непрерывное вложение

$$B_{p,p}^{2-1/p}(\dot{\omega}) \subset \text{tr } W_p^2(\Omega).$$

При  $p > N$  равносильны следующие условия:

- (i) поверхность  $\{\xi^\dagger : \xi \in \dot{\omega}\}$   $W_p^2$ -распрямляема;
- (ii)  $\sum_{I \in \mathcal{D}} |I|^{N-2p} E^p(f, I, 0) < \infty$ ;
- (iii)  $f \in B_{p,p}^{2-1/p}(\dot{\omega})$ .

#### СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

1. Иродова И. П. Диадические пространства Бесова // Алгебра и анализ. 2000. Т. 12, № 3. С. 40–80.
2. Мазья В. Г. Пространства С.Л. Соболева. Л.: Ленингр. ун-т, 1985.
3. Buffa A., Geymonat G. On traces of functions in  $W^{2,p}(\Omega)$  for Lipschitz domains in  $\mathbb{R}^3$  // C. R. Acad. Sci. Paris Sér. I Math. 2001. V. 332, N 8. P. 699–704.
4. Geymonat G., Krasucki F. On the existence of the Airy function in Lipschitz domains. Application to the traces of  $H^2$  // C. R. Acad. Sci. Paris Sér. I Math. 2000. V. 330, N 5. P. 355–360.
5. Jonsson A. Besov spaces on surfaces with singularities. // Manuscripta Math. 1991. V. 71, N 2. P. 121–152.
6. Jonsson A., Wallin H. Function spaces on subsets of  $\mathbb{R}^n$  / Mathematical Reports. V. 2, Part 1. New York: Harwood Acad. Publ., 1984.
7. Kamont A. A discrete characterization of Besov spaces // Approx. Th. Appl. 1997. V. 13, N 2. P. 63–77.
8. Marschall J. The trace of Sobolev – Slobodeckij spaces on Lipschitz domains // Manuscripta Math. 1987. V. 58, N 1, 2. P. 47–65.